2025/11/05 17:12 1/2 2 Samuel 8:9

2 Samuel 8:9

Hebrew	אַת אָלֶדּ חֲמֵת בָּי הִבְּה דָּוִּד אָת plugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigיִישְׁמֵּע תִּעִי מֵלֶדּ חֲמֵת בָּי הִבְּה דָּוִּד אֶת
	hebrew
	The Hebrew אָת word does not have a corresponding word in English. In Hebrew, it is a
	marker of the accusative, i.e. the word following it is the object of the sentence.
	For example, in Genesis 1:1 the word is preceded by בָּרֵא אֱלֹהֵים (כָּל חֵיל הַדִּדְעָזֵר
ESV	When Toi king of Hamath heard that David had defeated the whole army of Hadadezer,
NIV	When Tou king of Hamath heard that David had defeated the entire army of Hadadezer,
NLT	When King Toi of Hamath heard that David had destroyed the entire army of Hadadezer,
	καὶplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί
LXX	greek
	Meaning
	* And * Also * Both * Even * Too * So
	ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ἤκουσεν Θοου ὁplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigὁ
	greek
	The definite article βασιλεὺς Ημαθ ὅτι ἐπάταξεν Δαυιδ πᾶσανplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigπᾶς
	greek
	Meaning
	* All * Every * The whole
	Adjective.
	Usage in the New Testament
	The sense of $\pi \tilde{\alpha} \varsigma$ depends on whether it modifies a singular or plural noun, and whether that noun is countable or uncountable.
	With singular countable nouns → "every" John 1:9John 3:16Romans 5:12Matthew 28:19Colossians 1:16Romans 3:23Romans 3:23John 3:16Colossians 1:17 τὴνρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigò
	greek
	The definite article δύναμιν Αδρααζαρ
KJV	When Toi king of Hamath heard that David had smitten all the host of Hadadezer,

Return to: Home Page → Christianity → Bible → Old Testament → 2 Samuel → 2 Samuel 8

From:

https://groveserver.com/bible/ - BibleWiki

Permanent link:

https://groveserver.com/bible/doku.php?id=2_samuel_8:9

Last update: 2025/10/23 00:28

